

Tíðindaskriv frá Deyvafelag Føroya:

Hví fara til Rumenia at undirvísa í teknmáli?



Orsøkin til at farið verður, er at Rumenia hevur sera stóran tørv á teknmáli. Ein rumenari gjørdi fyrri nøkrum árum síðani eina bók, har hann hevði uml. 9000 tekn á rumenskum máli, men eftir at hann doyði var eingin, sum tók arbeiðið upp eftir hann. Tí hava deyvur rumenarar einki móðurmál.

Jan sigur frá, tá hann var í Rumenia við neyðsynjarvørnum fyrri nøkrum árum síðani, at ferðalagið varð bjóðað inn til ein kaffimunn í eini lítli bygd. Hann spurdi húsfolkið, um tey kendu nakran deyvan, ella um nakar deyvur var í umráðnum. »Ja«, søgdu tey, og Jan vildi fegin hitta henda persón. Tei fóru so eftir honum og var hetta ein maður. Jan royndi at tosa við hann, men fekk onga kontakt. Jan tók so atlas og vísti honum, hvaðani hann var og at hann var komin heilt úr Føroyum til Rumenia, fyrst í flogfari og síðani við bili. Hesin skilti einki, stóð bara og stardi. Tá ið ferðalagið so fór víðari, sá Jan ein ljósglotta í hesum deyva persóni. Tað var sum honum longdist eftir at tosa við ein av sínum egnum.

Tá ið ein og hvør bygd og næstan eitt hvørt húskeið hevur sítt egna mál, so er ikki lætt at koma í samband við hvønn annan. Rumenia er

ikkí so framkomið sum vesturheimurin, og tá ein familja fær eitt barn, sum hevur eitthvørt brek, so verða tey sett til síðis og goymd burtur. Tei fáa ikki loyvi at koma í samband við onnur, tí tað er ein skomm fyrri familjuna at hava brek-aðbørn.

Fyri fáum árum síðani so at siga fall kommunisman, og korini blivu betri, so nú er møguleiki at hava barnaheim og skúlar fyrri deyva. Men tað sigst úr Rumenia, at tíðrarnar broytast alt meira og kommunisman treingir seg fram aftur.

Fyri stuttum var eingin trupulleiki at fara við »konvoyum« úr Føroyum til Rumenia við hjál, men nú er lóg komin, sum sigur, at loyvi ikki verður givið bilum at fara inn við hjál.

Hetta kom í gildi 1. juli í ár. Hvussu kunnu vit so hjálpa? Jú, her er ein møguleiki hjá okkum at fara at undirvísa í teknmáli á tveimum stovnum, fyrst t.d. í barnaheiminum og deyva-skúlanum í Timisoara. Vit hava eisini fingið boð um at undirvísa á einum lærarskúla, men hesum biða vit við, tí vit fyrst vilja siggja úrsliðið av undirvísingini á stovnunum. Men vit skulu halda fyrilestur á lærarskúlanum í Timisoara, har triggir av lærarunum verða framtíðar deyvalærarar.

Hetta er sera spennandi og kundi verið ein liður í einum størri tiltaki, har føy-



oyingar hava góðan møguleika at hjálpa til. Vit vilja bara heita á føyoyingar, um at stuðla hesum tiltaki, tí fyrri okkum deyvu hevur hetta sera stóran týðning. Tað ljóðar møguliga ikki so stórt í oyrunum á teimum hoyrandi, men fyrri okkum deyvu er hetta lívsneyðugt, at vit kunnu hjálpa eini so stórarri tjóð at fáa eitt móð-

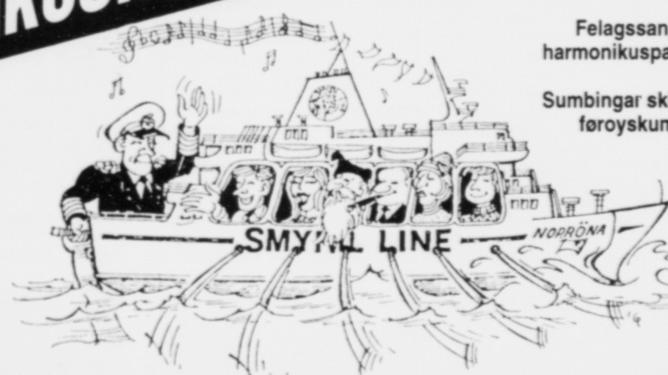
urmal til ein bólk av fólki, sum einki móðurmál hevur. Vónandi taka tit undir við hesum. Peningur kann flytast á konto í Føroya Banka nr. 459.529.9.

Allur peningurin verður nýttur til endamálið, t.d. at stuðla á ymiskan hátt, tilfar til undirvísing o.a.

Vinarliga
fyrri
Deyvafelag Føroya,
Petur Zachariassen

Sigið summarinum
farvæl við eini
rimmar

VIKUSKIFTISFERÐ TIL ESBJERG



Undirhald umborð:

Rasmus Magnussen
v/ dansiorkestri

Felagssangur við
harmonikuspælarum

Sumbingar skipa fyrri
føroyskum dansi

Handlarnir umborð hava ikki einans tilboð,
nei, vit tæma hillarnar við botnprísum!

Farið verður AV HAVNINI fríggjadagin 1. september, kl. 8.30.
Komið verður aftur mánadagin 4. september kl. 10.00.

Kostnaður fyrri
ferðina

Úr
BERT KR. 350,-

Nærri upplýsingar
og bílegging



- titt ferðasamband
við útheimin

J. Broncksgata 37

TLF 15900

Í summar er skrivstovan eisini opin leygardagar kl. 9–12

